



Communiqué de presse

Date 29 mai 2007

Liste des stocks suisses de matières nucléaires à l'étranger

Depuis l'entrée en vigueur de la loi sur l'énergie nucléaire et de l'ordonnance sur l'application de garanties, tous les stocks de matières nucléaires en possession suisse se trouvant à l'étranger doivent être déclarés chaque année aux autorités de surveillance. Ces stocks ont été enregistrés pour la première fois en 2005. L'Office fédéral de l'énergie publie aujourd'hui la liste pour 2006.

En Suisse, seuls les exploitants d'installations nucléaires possèdent des matières nucléaires à l'étranger. On trouve des matières nucléaires en mains suisses en Allemagne, en France, en Grande-Bretagne, en Suède et aux Etats-Unis.

| Matières nucléaires | Stocks à l'étranger 31.12.2005 | Stocks à l'étranger 31.12.2006 |
|---|---|---|
| Thorium | 0 kg | 0 kg |
| Uranium appauvri (U235 < 0,7%) | 14 kg | 16 kg |
| Uranium naturel | 1 642 580 kg | 1 366 591 kg |
| Uranium faiblement enrichi (0,7% < U235 < 20%) | 308 710 kg | 131 252 kg |
| Uranium hautement enrichi (U235 > 20%) | 0 kg | 0 kg |
| Uranium issu du retraitement | 127 623 kg | 183 534 kg |
| Plutonium (total) | 2 414 kg | 1 430 kg |

Les variations par rapport à l'année précédente résultent de l'acquisition et de la transformation d'uranium naturel en éléments combustibles, ceci en fonction des exigences économiques et liées à l'exploitation. Le retraitement des éléments combustibles usés se trouvant actuellement à l'étranger a par ailleurs lieu en



plusieurs étapes qui s'étendent sur un certain nombre d'années, d'où des différences au niveau des stocks annuels des diverses catégories de matières. Le plutonium se trouve majoritairement dans les éléments combustibles usés traités dans les installations de retraitement, le reste entrant dans la production des éléments combustibles.

Contact/renseignements:

Marianne Zünd, responsable de la communication OFEN,
031 322 56 75 / 079 763 86 11